

Orense . . . 2 Ptas. al mes
 Provincias . 12'50 " al semestre
 " 25 " al año
 América y Portugal, 40 al año
 Extranjero 55 "
 NÚMERO SUELTO 10 CÉNTIMOS

GALICIA

DIARIO DE LA MAÑANA

REDACCIÓN, ADMINISTRACIÓN
 Y TALLERES

Avenida del Progreso, 46
 Apartado de Correos, 49
 Teléfono, 186

FRANQUEO CONCERTADO

ORENSE ◊ Año III ◊ Número 687

Martes 20 Septiembre de 1932

Fundador: Marcial GINZO SOTO

INSTANTANEA POLITICA

CAMARA DE COMERCIO E INDUSTRIA

CUERPO DE SEGURIDAD

Unas palabras de Cambó

Después de un largo silencio, vuelve a hablar don Francisco Cambó. En otros días, sus palabras tenían la resonancia de un hombre de Estado. Ahora se le cree alejado del Poder y el valor de sus escritos tienen la experiencia, la cautela y tacto de quien ha pasado muchos Gobiernos y conoce todos los resortes de la política.

Don Francisco Cambó cree que sin la rebelión el Estatuto no hubiera sido aprobado. No digamos que ésta es una verdad absoluta, inconcusa. Pero sin la rebelión, los títulos que han pasado sin discusión, sin batalla, hubieran sido materia de gran empeño parlamentario y de gran ambiente en la Prensa y en la opinión pública. Parlamento, Prensa y opinión estaban pensando en las derivaciones, en la trama y en la represión de los sucesos, y aquel espléndido discurso del señor Alba, arrancando una revisión al título de Hacienda, que cuando llegue su día pondrá de manifiesto el error cometido, pasó inadvertido en la calle y en el Parlamento y en la Prensa. Durante unos días hemos visto pendientes de la sentencia y de la vida de un espadón descontento y de la lista de deportados y de las gestiones de investigación de la policía. La agresión a la República, era un negocio de Estado urgente y apremiante. Pero también lo era la política fiscal embarazada, entorpecida—como ocurrió con la Constitución—con el Estatuto de Cataluña.

No puede argumentarse que la opinión contra el Estatuto era artificiosa, si para desviarla bastó un complot que reclamó toda la atención del país. Lo que ocurre es que la inminencia de un grave peligro paralizó aquella gran corriente aún las minorías parlamentarias adversas, en grado mayor o menor al Estatuto, acallaron su oposición y hasta rindieron su obstruccionismo sistemático.

Pero en este pleito, en el que han vencido los estatutistas, habrá una réplica por parte de quien usa las libertades que demostrará la certeza de todas las objeciones.

ALVAREZ DE LEON

Centro de Contratación de Moneda

Por considerarlo de grandísimo interés para nuestros asociados, nos complacemos en dar a la publicidad la Circular que el Centro oficial de Contratación de Moneda de Madrid ha dirigido a las Entidades bancarias:

«Han venido observándose por este Centro las dificultades que en la práctica se presentan al tener que utilizar simultáneamente el certificado del Registro de Importaciones para el desempeño en la Aduana y ante este Centro para el servicio de cesión de moneda, cuando se trata de pago de mercancías contra documentos.

A los efectos de obviar tales dificultades, este Centro ha acordado dictar las siguientes normas, encaminadas a facilitar las operaciones de los importadores:

1.º Siempre que haya de comprarse mercancía al extranjero, cuyo pago tenga que hacerse contra documentos, una vez obtenido de la oficina correspondiente el certificado del Registro de importaciones expresado, esta forma de pago, habrá de enviarse al Centro, antes de hacer pedido de la mercancía, para su debida autorización, mediante nota que se estampará en dicho documento.

2.º La moneda habrá de solicitarse el mismo día en que hayan de pagarse los documentos, haciendo constar tal extremo el propio Banco pagador en el certificado, no pudiendo efectuarse este pago sin la previa llegada de la mercancía.

3.º Cumplidos los anteriores requisitos, y una vez despachado por la Aduana el respaldo del certificado, haciendo constar la entrada de la mercancía, se enviará el tan repetido certificado en la hoja de ventas del día de la cesión.

Es decir, que los Bancos pueden servir la moneda de todos aquellos certificados para pagos contra entrega de documentos que hayan sido aprobados por este Centro; circunstancia que en el propio certificado se hará constar por medio de un cajetín. Con lo cual se evita la simultaneidad en la presentación de tales certificados, en la Aduana a los efectos de la retirada de mercancías y en este Centro a los de la obtención de divisas, no debiendo los importadores hacer ningún pedido en firme de mercancías para pago contra documentos sin antes tener la aprobación de este Centro para servir la moneda.

Concurso para guardias de Asalto

La «Gaceta» correspondiente al día 17 del actual, anuncia concurso para provistar 2.500 plazas de guardias de Asalto en dicho Cuerpo, y señala un plazo de veinte días para que los solicitantes puedan presentar sus instancias.

Pueden solicitar el ingreso todos los españoles mayores de 22 años y que no hayan cumplido 33 el día 31 de diciembre del corriente año, tengan la estatura mínima de 1.720 milímetros y no estén prestando servicio en filas durante la celebración del concurso.

Las solicitudes serán dirigidas al director general de Seguridad, en pliego de clase 8.ª 1,50 pesetas, y se presentarán:

A) En la Dirección general, Negociado de fuerzas de Asalto del Cuerpo de Seguridad, los que residan en Madrid.

B) En las oficinas de Seguridad de las capitales de provincia y localidades donde haya dicho Cuerpo.

C) En las Alcaldías y cabeceras de Puestos de la Guardia civil en los restantes pueblos.

Las instancias serán de puño y letra de los interesados y harán constar nombre y dos apellidos, fecha del nacimiento, estado civil, estatura, residencia y domicilio y Cuerpo en que sirvió.

Los que reúnan las condiciones exigidas, acompañarán los documentos siguientes:

1.º Instancia del interesado solicitando el ingreso.

2.º Copia certificada por un comisario de Guerra de la licencia cía absoluta o copia literal de la filiación expedida por los jefes de las unidades a que pertenezcan, los que no hayan pasado a ella.

En el caso de que los interesados encuentren dificultades para obtener la filiación, acompañarán como documento que la sustituya, un resumen de sus servicios militares, expedido por el Cuerpo a que estén aletos.

Los que por alguna circunstancia no hayan prestado servicio en filas acompañarán el correspondiente documento que acredite su situación militar.

3.º Certificado de antecedentes penales expedido por la Dirección general de Prisiones.

4.º Certificado del acta de nacimiento expedido por el registro civil y en póliza de 1,50 pesetas.

5.º Certificado de buena conducta expedido por los jefes de Vigilancia donde los haya y los restantes por los jefes de los puestos de la Guardia civil o alcaldes de la localidad.

No se admitirán las solicitudes que no vayan acompañadas de todos los documentos expresados, ni los que no reúnan alguna de las condiciones exigidas.

Los gastos de viaje de ida y regreso serán de cuenta de los interesados, y como derechos de reconocimiento y examen abonarán cinco pesetas.

La actuación del coro "De Ruada" en Carballino

Un éxito más que unirá a su ya magnífico historial artístico, fué el alcanzado el domingo último en la villa de Carballino por el notable Coro «De Ruada», nuestro más veterano y fiel intérprete de la música típicamente regional.

A la llegada de los coristas, el pueblo del Arenteiro en masa acudió a recibirlos, acogiendo a los ruadistas con singular simpatía. Al frente de la popular y espontánea comitiva figuraban las tres Bandas de música, que tomaron también parte en los festejos, y una caracterizada representación de la industriosa villa. Las bombas de palenque, una tras otra, pusieron en aviso a los pocos rezagados, que no tardaron también en asociarse al recibimiento.

Congregada la muchedumbre en el campo de Espiñedo, lugar de la fiesta, escuchó con deleite los

populares cantos que con afinación suma y el gusto a que nos tiene acostumbrados, interpretó el Coro «De Ruada», tributándole al final de todos ellos las más cálidas ovaciones, que por lo insistentes les obligaron a cantar números fuera de programa.

A la terminación del festival, los ruadistas fueron obsequiados con toda esplendidez en casa del secretario del Ayuntamiento, don Vicente de Nóvoa, cuya gentileza todos ponderan.

Por la noche cantó nuevamente el Coro en la Plaza de la villa, repitiéndose los aplausos con el mismo fervor que en su anterior actuación.

A director y coristas «De Ruada», enviamosles nuestra felicitación por este nuevo triunfo, que compartimos como propio.

A nuestros suscriptores

Rogamos a todos nuestros suscriptores de fuera de la provincia que no se hallen al corriente en el pago de sus cuotas, lo verifiquen antes del día 30 del actual para poder seguir sirviéndoles el periódico en la forma acostumbrada.

El importe, pueden enviarlo por Giro Postal (manifestándose el nombre del remitente) y en último caso en sellos de correo, advirtiendo a los que se hallen en este caso, que siendo varios los que desatendieron repetidas veces la presentación del recibo de suscripción, no obstante nues-

tros avisos y los de responsables entenderemos que renuncian a seguir suscritos a partir de fin del actual trimestre, si antes de esta fecha no enviaron el importe en descubierto o comunicaron sus noticias.

Advertimos también a todos aquellos de fuera de la capital que nos piden suscripciones, que a la petición deben de acompañar por lo menos el importe del trimestre en curso o diferencia que corresponda a su pago adelantado.

Pida en todo buen establecimiento, las sabrosas pastillas de café y leche

«MARQUESINA»

NOTAS POLITICAS

Ayer marchó a Madrid, Basilio Alvarez

Después de haber pasado dos días en esta ciudad al lado de sus hermanos, ayer en el exprés regresó a Madrid el e'ocuente tribuno y diputado a Cortes por esta circunscripción, nuestro querido amigo don Basilio Alvarez.

En los andenes de la estación congregáronse multitud de amigos políticos y particulares que fueron

a despedirle, tributándole una gran manifestación de simpatía, escuchándose nutridos aplausos en el momento de partir el tren.

Con el batallado diputado marchó también a Madrid el subdelegado de Medicina de Jetafe y médico de Cuatro Vientos, nuestro fraternal amigo y comprovinciano, el doctor don Emilio Núñez.

Ossorio Gallardo estuvo ayer en Orense

Sobre las cinco de la tarde de ayer llegó a Orense, acompañado de su distinguida esposa, el ilustre jurisconsulto y diputado a Cortes, don Angel Ossorio Gallardo.

Frente al Hotel Roma descendieron del auto en que viajaban, permaneciendo algunos momentos en

una de las mesas de la terraza de dicho hotel, para luego continuar su ruta hacia algunos balnearios gallegos.

De la presencia de los distinguidos viajeros se dieron cuenta algunos amigos, que se acercaron a saludarlos.

NOTAS DEPORTIVAS

El match "Celta" - "Orense" en Balaidos

Contra cuanto aseguraban gratuitamente varios que se creen «evidentes» y a pesar de los augurios nada optimistas que se hicieron en torno al match Celta-Orense, lo cierto es que nuestro titular ha realizado una brillante labor al ser vencido solamente por un homroso 3-1.

Todo es desde luego relativo, ya que al fin no dejamos de ser vencidos, pero hemos de convenir que pesaba mucho el precedente fatídico del 9-0 que nos marcara

el Celta el pasado año, el no alinearse el Orense con todos sus equipiers y en suma el que este partido se ventilase en Balaidos, circunstancia que era para los nuestros un handicap de gran consideración.

La primera parte terminó con el empate a cero, marcando el Celta su primer tanto de penalty. El goal del honor para los nuestros lo alcanzó Toñito Doallo, en un tiro cruzado. Arbitró Canda.

Esperamos ahora que el resultado

Información del Magisterio

Relación de maestras y maestros nombrados para regentar interinamente las escuelas que se indican con fecha actual.

MAESTRAS

Doña Blasinda Rodríguez Garrido, Ribeja (Coles).
 Doña Eudisia Justo Villa, Gustey (Coles).
 Doña Ludvína Trabazos, Cambeo (Coles).
 Doña Teresa Pérez Quintela, Coitel (Nogueira de Ramuín).

Doña María del Carmen Ferrero Trión, Loureiro (Nogueira de Ramuín).

Doña Adosinda Blanco Cid, Junquera de Ambia (Idem).

Doña Elisa Reigada Pérez, Salgueiros (Junquera de Ambia).

Doña Pura Fernández Piñeiro, Ribada (San Juan del Río).

Doña Isabel L. Sánchez Bóveda, Regueiro (San Juan del Río).

Doña Justa Esperanza Mourino, Mouruás (San Juan del Río).

Doña María Lorenzo Lorenzo, Castiñeira (San Juan del Río).

Doña Esperanza de la Riva, Pardeconde (Esgos).

Doña Dolores Fernández Francisco, Orense - Grupo escolar (Orense).

Doña Filomena Rivera Grou, Orense-Idem (Idem).

Doña María Docampo Pousa, Idem-Idem (Idem).

Doña Antojina Vía Puga, Encamienda (Trives).

Doña María Rosario Rivera García, Sobrado (Trives).

Doña María Lorenzo Pardñas, Ordejles (Pereiro de Aguiar).

Doña Pajar Suárez Formoso, Jagoeza (Barco de Valdeorras).

Doña Josefa Soto Pombar, San Miguel (Manzaneda).

Doña María Elisa Castiñeiro Lozada, Paradelas (Parada del Sil).

Doña Elisa Tesouro Daquinta, Contiño (Parada del Sil).

Doña Rosalía Requejo González, Fontas (Teijeira).

MAESTROS

Don Ildefonso Gorjón Vicente, Orense-Grupo escolar (Orense).

GOAL

(Pasa a la 6.ª página)

Han sido puestos en libertad los hermanos Primo de Rivera y Rodríguez de Viguri.—En el registro practicado en el domicilio de un abogado madrileño fueron halladas varias armas

**Hallazgo de armas
Abogado detenido**

Cumpliendo órdenes del Juzgado número 8, la policía practicó un registro en la finca del abogado don Manuel Bofarull, situada en la carretera de Extremadura. Se encontraron 14 fusiles de diversos sistemas, dos de ellos con bayoneta, dos carabinas y dos pistolas.

Fue detenido el señor Bofarull, quien declaró que algunas armas las había heredado y otras se las han regalado.

Otra detención

Ha sido detenido un individuo apellidado Castro, por hallársele unos versos políticos ofensivos para el régimen.

Detenidos en libertad

Los hermanos Primo de Rivera y R. Viguri

Esta mañana han sido libertados los hermanos don José Antonio y don Fernando Primo de Rivera y el señor Rodríguez de Viguri, que se hallaban detenidos con motivo de los sucesos del 10 de agosto en la cárcel de Guadalajara.

Intento de incendio en una iglesia

En la del Buen Suceso

A las once de la mañana, un grupo se presentó en la iglesia del Buen Suceso, y en la parte que da a la calle de Blasco Ibáñez, dieron vivas a la anarquía.

Con un bote de gasolina rociarón la mampara que comunica con el vestíbulo, prendiéndole fuego.

Acudieron los bomberos, que lograron sofocarlo.

Diversas manifestaciones de Marcelino Domingo

El ministro de Agricultura manifestó que el sábado entregó al ministro de Hacienda el presupuesto de su Ministerio.

Anunció que en octubre se celebrará en Madrid la Conferencia de la carne, para conseguir la mayor armonía entre los intereses del productor y del consumidor.

En la Conferencia se tratará preferentemente de la fijación del coste de la producción de la carne.

Se tratará también del transporte por ferrocarril, del régimen de mataderos, de la policía municipal, de los actos del régimen arancelario, de los beneficios por la venta de las Cooperativas, de las carnes congeladas y de la producción del maíz en España.

Para la Conferencia serán requeridos los Ayuntamientos de Madrid, Barcelona, Valencia, Bilbao, Sevilla y Zaragoza, representaciones de las autoridades de los Ayuntamientos de menor número de población, los gremios de tabajeros, los Sindicatos agrícolas, representaciones obreras por la industria chacinera y representaciones de los trigueros castellanos.

Añadió que ha recibido algunas denuncias de tala de árboles en propiedades afectadas por la reforma agraria.

Los guardias de Asalto salieron en persecución de los incendiarios, deteniendo a Julio Figueroa de 19 años y a Luis González, de 14, los cuales serán entregados al Tribunal de Menores. Pronto quedó restablecido el orden.

Las tormentas

Línea férrea interceptada

Noticias oficiales de Cuenca dan cuenta de que una fuerte tormenta originó una riada, cortando la línea férrea entre las estaciones de Huete y Caracena.

Han quedado detenidos los trenes de viajeros y de mercancías. No ocurrieron desgracias.

Los viajeros transbordaron en automóviles.

Los deportados del "España 5"

Algunos de ellos han sido desembarcados

CADIZ.—El juez especial señor Iglesias estuvo a bordo del «España 5» notificando a once de los deportados la desestimación de los recursos en los que se solicitaba la reforma del auto de procesamiento.

Se les requirió el depósito de fianzas que oscilan entre 5 y 20 mil pesetas.

—Por orden de Casares han sido desembarcados y trasladados a la cárcel, el teniente coronel de Caballería don Luis Valdearrabano, el conde de la Quintería el conde de San Julián y el coronel de Caballería retirado don Juan Orozco.

—Procedente del Penal de Santa María llegó el capitán Sanjurjo, siendo embarcado en el «España 5».

Las denuncias son reducidísimas.

No se consentirá que se produzca el menor daño a nuestra riqueza agrícola.

La reforma agraria se aplicará sin que se produzca el menor colapso a la economía.

Por el contrario, este año se sembrará exactamente lo mismo que el año último, y se abonarán las tierras como se fertilizaron en el año 30.

No se arrancará un árbol ni se venderá una cabeza de ganado que no deba verse.

No habrá más que intentos de infringir esta disposición, pues todas las disposiciones legales permiten aplicar urgentemente el remedio y el castigo.

Dr. BRAVO

MEDICO MILITAR
Enfermedades del pecho y Medicina en general
RAYOS X. DIATERMIA
Tratamiento operatorio de la Tuberculosis pulmonar
CONSULTA DE 11 a 1 Y DE 5 a 8
excepto los domingos

PROGRESO 50, 1.º ORENSE

Regreso del Presidente de la República a Madrid

LOGROÑO.—Alcalá Zamora después de oír misa, marchó acompañado de Prieto a la Plaza de Toros para asistir a un concierto.

En el Ayuntamiento se celebró una recepción, entregándose a Alcalá Zamora y Prieto las medallas de oro de la ciudad.

Después se celebró un banquete.

Estuvieron en el campo de fútbol, presenciando un partido.

De allí marcharon para asistir a la inauguración del pantano de Hortigosa, siendo aclamados por los campesinos.

En dicho acto, Prieto pronunció un discurso diciendo que había contraído un compromiso y lo ha cumplido.

Este compromiso fue que habían de inaugurarse las obras antes del 20 de septiembre, y así se ha hecho.

No le inspiraron las influencias sino la justicia, por tratarse de una obra nacional.

Hoy no se atienden los compromisos electorales, sino las conveniencias del país dentro de las posibilidades económicas.

Alcalá Zamora también pronunció unas palabras, asegurando que las obras se terminarán, llevando prosperidad a la región riojana.

A continuación se firmó el acta que con las monedas encerrada en una caja, fue colocada debajo de la primera piedra.

Terminado el acto, regresaron a Logroño, marchando luego a Miranda, donde fueron obsequiados con un banquete en el Ayuntamiento.

A media noche en el expreso marcharon a Madrid, a donde llegaron a las nueve de la mañana.

Después del viaje del Presidente de la República

En el expreso de Hendaya, regresaron Alcalá Zamora, Zulueta y Prieto, con el séquito.

En la estación les esperaban Marcelino Domingo y Carner, las autoridades de Madrid y el elemento oficial.

Una Compañía con bandera y música, le rindió honores.

Después de los saludos, Alcalá Zamora conversó con los ministros, mostrándose satisfecho del viaje.

Revistó las fuerzas, y marchó a Palacio.

Los aviones evolucionaron formando las palabras: «Viva la República».

Zulueta se mostró satisfecho de la acogida dispensada al Presidente en todas partes.

Expuso la satisfacción que le produce la concesión del Estatuto a Cataluña, votado en un ambiente cordialísimo.

—Todo esto—dijo—contribuye a consolidar la República española. Zulueta permanecerá cuatro días en Madrid, y luego marchará a Ginebra.

Ayer marchó a Suiza el ministro de Instrucción señor De los Ríos

Impresión de Bolsa

En la sesión de hoy, se han registrado las siguientes cotizaciones:

- Libras, 43,05.
- Franco, 48,56.
- Dólares, 12,39.
- Suizos, 239,20.
- Belgas, 171,70.
- Liras, 63,60.
- Marcos, 2,94.
- Escudos, 0,39.

De los Ríos a Suiza

Hoy marchó a Suiza el ministro de Instrucción, señor De los Ríos.

De la "Gaceta"

La «Gaceta» publica una orden concediendo un nuevo improrrogable plazo hasta el 4 de octubre para que puedan efectuar el ingreso de la cuota militar, los soldados del reemplazo actual, y otro hasta el 6 del mismo mes, para solicitar la concesión de los beneficios de la reducción del servicio en filas.

Fuerte tormenta sobre Madrid

A las cuatro de la tarde descargó sobre Madrid una tormenta y un fuerte huracán con tromba de agua.

Los bomberos acudieron a varias inundaciones de sótanos.

En la calle de la Batalla del Salado, una obra en construcción paralizada hace tiempo, se derrumbó en medio de gran estrépito.

No ocurrieron desgracias personales.

En la calle de Andalucía ocurrió otro hundimiento análogo, en las mismas condiciones.

Los sin trabajo coaccionan

Grupos de obreros sin trabajo recorrieron las obras coaccionando a los obreros.

Se practicaron algunas detenciones y fueron conducidos a la Comisaría del distrito de Palacio. Escandalizaron cantando la Internacional.

Unos portugueses raptan a una joven

Los periódicos refieren que en las proximidades de Ciudad Rodrigo, siete portugueses han raptado a una joven de 15 años, internándose en el pueblo de Valdepiñón, afirmando que no la entregarán mientras su cuñado no les pague 7.000 pesetas que les debe.

Las autoridades hacen averiguaciones.

Captán en libertad

En virtud de un exhorto telegráfico del juez señor Iglesias, hoy ha sido puesto en libertad el capitán de Infantería, procesado por los sucesos del 10 de agosto, don Julio Pérez y Pérez.

Se sabe que han sido denegados todos los recursos interpuestos por los deportados contra la determinación gubernativa.

Toreros lesionados

En la novillada de ayer en Teatón de las Victorias, el matador Pepehilo sufrió una cornada grave en un muslo.

También resultaron heridos el picador Julián Jurado, el banderillero Manuel Casa y el matador Juan Valenciano.

ULTIMA HORA

Importantes acuerdos de la Agrupación socialista madrileña, fijando en la terminación de los presupuestos el final de la colaboración de los socialistas en el Poder

Resumen de noticias

Esta noche a las nueve y media se reunió la Agrupación socialista madrileña.

Zugazagoitia dió cuenta de sus gestiones como director de «El Socialista».

Se discutió una propuesta del Comité sobre la participación de los socialistas en el Poder, sosteniéndose el criterio de que la colaboración debe terminar con la mayor rapidez posible, fijando como tope máximo la confección de los presupuestos, sin perjuicio de que si surgiera la crisis por cuestiones doctrinales, resolviera el Comité nacional, y en caso de haber discrepancias, que se convoque a un congreso extraordinario.

Rojo defendió una enmienda en el sentido de que mientras no cese la participación ministerial, se adopte por los socialistas una posición en los problemas que se planteen, especialmente en los presupuestos.

Después se pone a votación la siguiente propuesta: Se acuerda ratificar el criterio sostenido por el Comité anterior a la Asamblea y proponer al Congreso que determine como plazo máximo para la colaboración ministerial la aprobación de los presupuestos.

Se aprobó por unanimidad. —El Siglo Futuro inauguró hoy su nueva rotativa, regalada por los suscriptores.

Por ser el único periódico de derechas que se publica en Madrid, las ediciones del sábado y de hoy obtuvieron un gran éxito de venta, siendo agotados rápidamente.

MALAGA.—Comunican de Teba que cuatro enmascarados armados con escopetas y revólveres, y montados en caballerías, atracaron a Juan Azañón, cobrador de la Banca Samuel Medina de Campillo, robán-

dole 9.000 pesetas que llevaba. Se internaron en la Sierra de Carmona, y la Guardia civil salió en su persecución.

CORUNA.—Esta tarde, cuando hacían ejercicios de fuego en el Parque las fuerzas de Artillería, prendió a una caja de municiones, explotando. Unos soldados resultaron heridos y otros se arrojaron al mar, evitando así el ser alcanzados por la explosión.

Noticias posteriores dicen que los heridos son nueve, de ellos cuatro graves.

BARCELONA.—Se reunió el Consejo de la Generalidad, acordando dimitir en pleno.

Presentaron las dimisiones a Maciá, quien las aceptó.

Se señaló un plazo de ocho días para hacer los nuevos nombramientos.

Maciá rogó a los consejeros que entretanto continúen en sus cargos.

GRANADA.—Ha dimitido el rector de la Universidad, diputado a Cortes, don José Pareja.

Un periódico lo atribuye a su propósito de retirarse de la vida política.

—Del pueblo de Turriana comunican que cuando Manuel Hita regaba una plantación de tabaco, se presentó Juan Campos.

Ambos discutieron. Campos sacó un cuchillo y se entabló una violenta lucha, durante la cual Campos resultó muerto con su propia arma.

VIGO.—Regresaron el alcalde y los concejales que visitaron a Azañón, quien prometió detenerse en Vigo a su paso de La Coruña.

PARIS.—El embajador de España señor Madariaga, entregó a Lebrun una carta de Alcalá Zamora agradeciendo otra de aquél en que se le comunicaba la concesión de la gran cruz de la Legión de Honor. Lebrun le obsequió con un té.

—El Residente general francés de Marruecos invitó a Madariaga para una comida que se celebra hoy en honor del Sultán.

Manuel González y Compañía

PROGRESO, 61—ORENSE
ALMACENES DE FERRETERIA — ARTICULOS SANI.
TARIOS — ACCESORIOS PARA AUTOMOVILES
ESPECIALIDAD EN COCINAS
CON CALDERO ESMALTADO PARA GANADOS

Academia Martín Mouriño

PRIMAVERA, 4-1.º ORENSE
PRIMERA Y SEGUNDA ENSEÑANZA AMBOS SEXOS
CARRERAS ESPECIALES
INTERNADO
BACHILLERATO — MAGISTERIO
COMERCIO — CORREOS — TELEGRAFOS
MODERNO PLAN DE ENSEÑANZA. PROFESORADO ESPECIALIZADO PARA CADA MATERIA

El que se anuncia vende más...

Ungüento Sandino

EXCELENTE PREPARADO PARA TRATAR TODA CLASE DE GRANOS, PANADIZOS, UNEROS, QUEMADURAS, ANTRAS, PICADURAS Y CORTADURAS INFECTADAS CALMANTE - ANTISEPTICO - CICATRIZANTE

VENTAS AL POR MAYOR

F. ROMAN y SACO - Orense

CUESTIONES ARQUEOLÓGICAS

CITANIAS, NO

Un error toponímico

Por JUAN DOMINGUEZ FONTELA

(Conclusión)

Otro ilustre escritor antiguo lusitano Cabalho da Costa, autor de la notable obra «Corographia portuguesa» (Tomo I parte III.—Lisboa 1706) al hablar de la parroquia de Domin dice «Aquí no rio Ave está o pozo da Oja e cual vay dar a estrada encuberta que por debaixo do chao, dizem corresponde a «antigua cidade de Citania» empleando así como propio y no común y genérico este nombre.

El erudito investigador, autor de la «Geographia dentre Douro e Minho e Tras o Montes» Douro e Minas de Barros que escribió en el siglo XV, hablando de la «Citania» de Briteiros, única mencionada con este nombre en su obra, le da éste como exclusivo de otra entidad de población.

Exprésase también así el P. Bernardo de Brito en su «Segunda Parte da Monarchia Lusitana», (año 1609 p. 24) al hablar de la Supuesta Diócesis de S. Torcuato en Citania.

Así hablan unánimemente todos los geógrafos e historiadores an-

tigos portugueses, empleando siempre el nombre de Citania como propio y nunca como genérico o común.

El sabio epigrafista alemán AE. Hübner que visitó personalmente estos lugares tuvo siempre como nombre propio y no común el de «Citania», pues, en su obra «Inscripciones Hispaniae Christianae» (pag. 97 núm. 37) hablando de estas ruinas dice así «quem oppidum antiquum «Citania» dictum occupasse credunt antiquarii portucalenses» es decir que para Hübner esta localidad era un «opido» antiguo «llamado Citania», palabra que, según veremos, común y genérica en sus orígenes, convirtióse después en denominación propia de dicha montaña y sus ruinas.

El mismo sabio epigrafista, al confeccionar el mapa del occidente de la península ibérica «Hispaniae pars occidentalis» pone a «Citania» como única población de este nombre en la sección gallega portuguesa, dando a otras localidades como Sabroso el nombre que le corresponde.

El erudito y sabio arqueólogo lusitano J. Leite de Vasconcelhos en su notabilísima y bajo todos los puntos de vista meritoria obra «Religões da Lusitania», (tomo II pag. 48) hablando de unos castros portugueses dice así: «Este castro mostra bastantes semelhanças com os de Sabroso e «Citania» (Minho)... e así que em Sabroso e na «Citania» se notam elementos de chamada civilizaçao mycenense». Y en otro lugar, (tomo I p. 52) se expresa así «a «Citania» de Briteiros na mesma provincia e un castro tipico luso romano».

Al emplear este ilustrado historiógrafo de fama universal como propio el nombre de «Citania», da a conocer que jamás le tuvo, ni por lo tanto puede emplearse como genérico y común.

Y en efecto: Esta palabra indudablemente que procede del término latino civitas, atis,—la ciudad.

Hay en las inmediaciones de La Guardia un lugar que antiguamente fué parroquia independiente y que hoy está agregado a la de Salcidos. Llámase «Cividanes» y al mencionarla documentos medievales del monasterio de Santa María la Real de Oya y de la Catedral de Tuy, llamanla Santa Eulalia «Civitanis». Encima de ella y cual si fuese su acrópolis yérguese un hermoso Castro perfectamente conservado todavía en su corona, en su rampa de espiral y en otros detalles de su castramentación.

El nombre de «Civitanis» es indudablemente lo mismo que «Civitatís», y al decir Castrum Civitanis y Sancta Eulalia Civitanis era lo mismo que Castro de la Ciudad; Santa Eulalia de la ciudad. Esta mutación de la «t» en «d» por ser letras de un mismo órgano está perfectamente explicado por las leyes filológicas, resulta, pues: «Civitanis»—«Cividanis».

Es caso también frecuente la

desaparición de la sílaba interior «vi» en esta voz, como sucede en los casos «cita», «cidade», «cibdade» que proceden sincopadamente de las voces «cividade» y «civitate», según resulta de la siguiente gradación:

Citá — (franc. «cité») — cidá, (cibdá (cidade (cibdade cividade—civitate.

Si a este añadimos que a la primera voz «citá» se le añade el sufijo «ania», equivalente al sufijo locativo y ethográfico o de residencia «anus, a», tenemos que la voz citania igual cita más ania es igual en absoluto a la voz civitate, es decir

citania—civitate—civitanía y Cividanes de Salcidos y de otros

puntos de Galicia que pueden leerse en cualquier nomenclator geográfico gallego.

Perfectamente queda demostrada por estas evoluciones fonéticas la igualdad toponímica:

citania—civitate por lo cual también aparece perfectamente demostrado como aquella palabra «citania», antiguamente un término común y genérico, es hoy nombre propio del monte lusitano a que nos referimos. Y, así como el nombre «Cividanes» que lleva hoy como propio lugar de Salcidos situado al pie del castro del mismo nombre, si bien en un principio fué un nombre genérico y común, hoy es propio e individual, de

igual manera el nombre «Citania» si bien etimológicamente es genérico y común, hoy es propio y exclusivo del mencionado castro o ciudad derruida portuguesa.

Y así como hablaría impropia-mente quien llamase «civitate» a todas las poblaciones antiguas de los castros célticos o romanos porque este es hoy nombre propio e individual de esta población inmediata a La Guardia y de otros lugares de Galicia, que por idéntico origen llevan el mismo nombre, así también hablará impropia-mente quien llame «Citanias» a los antiguos castros habitados y a los «ópidos» derruidos de las regiones del Miño; «Citania» será siempre una voz exótica para nosotros. Castros o castelos: Cividades o ciudades son los nombres galaicos de esta serie de antiguas localidades.

Existen en la región gallega más de cuatrocientas entidades de población que llevan actualmente estos nombres genéricos, mientras que no hay una sola que sea conocida con el nombre de Citania. Muchos de ellos, como el monte del Nombre de Jesús de Pias, en Mondariz, la isla de Toralla fronteriza a San Miguel de Oya, en Vigo, el monte del Viso de la Peneda en Redondea, el monte de los Castelos en Entrimo (Orense), tienen en su recinto viviendas circulares y múltiples restos con vestigios protohistóricos similares a los de Santa Tecla de La Guardia, pero a ninguna de estas arcaicas poblaciones se les llamó nunca «citanias» ¿por qué pues, hemos de hacer inmigrar entre nosotros un nombre que no tiene apoyo ni en las tradiciones populares, ni en la geografía local, antes por el contrario es exótico y extraño? ¿Por qué no hemos de valerlos de los nombres tradicionales de ciudad antigua o castro?

Pasa a la cuarta.

José María Suárez
CONSTRUCCION DE TODA CLASE DE CARROCERIAS DE OMNIBUS, AUTOCAR, TURISMO Y CARGA. CHAPEADO Y DESABOLLADO DE CARROCERIAS ALETAS Y PAROS. CONSTRUCCION Y REPARACION DE RADIADORES. TAPICERIA, NIKELADO, CANTEADO DE LUNAS Y SOLDADURA AUTOGENA. PINTA POR EL SISTEMA DUCO

Antigua casa de Mares
AHORA
ANTONIO FERNANDEZ San Miguel, 16
Comidas y Hospedaje

Servicio esmerado. Precios económicos. Especialidad en vinos del país. Esta casa tiene a la venta ciento cuarenta moyos de vino de las fincas de Sejalvo de D. Camilo Nóvoa.
Precio: 0'70, litro; cuartillo, 0'30. Por olla, 10'80 pesetas

Contra las HERNIAS
Se impone cada día más el NUEVO METODO del señor D. C. A. BOER el reputado especialista herniario de París. Es el único que procura, sin molestia aun haciendo los más pesados trabajos o en cualquier posición que adopte el herniado, un alivio inmediato, una contención absoluta y una desaparición de las HERNIAS por antiguas, rebeldes y voluminosas que sean. NO HAY HERNIA que resista a la acción de los incomparables Aparatos C. A. BOER cuyas curaciones son altamente reconocidas. Médicos eminentes los usan y los propagan por creerlos imprescindibles para todos los herniados que desean evitar las funestas consecuencias de un abandono prolongado. Agradecidos de los resultados obtenidos, numerosos enfermos enaltecen los efectos benéficos y curativos del Método C. A. BOER al cual deben la salud los herniados.
Castroponce, 20 de Julio de 1932. Sr. D. C. A. BOER. Muy estimado señor mío: Me es muy grato dirigirme a usted para enviarle mil gracias y demostrarle la gratitud más profunda por hallarme hoy COMPLETAMENTE curado de la hernia que venía padeciendo lo que he conseguido con sus acreditados Aparatos. Queda de usted muy reconocido este afmo. amigo y s. s. en Cristo, PASCASIO VIDAL, párroco, CASTROPONCE (Valladolid).

Carnota, 8 de Agosto de 1932 Sr. D. C. A. BOER, Ortopédico BARCELONA. Muy señor mío: Tengo la satisfacción de participar le que con los Aparatos C. A. BOER y siguiendo su excelente Método he conseguido la curación de la hernia que me molestaba hacia años; gracias a V. hace tiempo estoy completamente bien y si no lo indiqué antes es porque ni en mí mismo creía, pero hoy lo hago con toda seguridad, pues son ya dos años que no uso sus aparatos y mi hernia no ha reaparecido. Le doy las más expresivas gracias y disponga de esta carta y de su s. s. JOSE CHOUZA PINEIRO en Carnota (San Mamed) Partido de MUROS (Coruña).

CUANTOS HERNIADOS (quebrados) desean curarse de su enfermedad deben visitar con toda confianza al renombrado especialista herniario de París señor BOER, quien visita con todo interés nuestra región y recibirá en:

- Sarria, jueves 22 de Septiembre, Hotel Roma.
- Lugo, viernes 23, Hotel Méndez Núñez.
- Chantada sábado 24, Fonda Merlán.
- Monforte de Lemos, domingo 25, Hotel Victoria.
- ORENSE, lunes 26, Hotel Miño.
- Ribadavia, martes 27 Hotel Castilla.
- Salvaterra Miño, miércoles 28 Hotel Miño.
- Tuy, jueves 29, Hotel Generosa.
- La Guardia, viernes 30 Hotel Internacional.
- Vigo, sábado 1.º de Octubre Palace Hotel.
- Pontevedra domingo 2 de Octubre Palace Hotel.

C. A. BOER Especialista herniario de París, Pelayo 60 BARCELONA

Matrículas de Estudios

Desde el primero del corriente mes, en el Colegio de Salesianos de la calle del Progreso, queda abierta la matrícula para alumnos internos, externos y medio pensionistas de 1.ª enseñanza, preparatorio, bachillerato y bachillerates oficiales del Instituto.

Escuela provincial de Artes y Oficios de Orense

Debiendo inaugurarse el día 1.º de octubre próximo el curso oficial de 1932 a 1933, en la Escuela de Artes y Oficios, costeada por la Diputación provincial, queda abierta la matrícula, en el improrrogable plazo de quince días, a contar desde el día de la fecha, todos los días laborables, de siete a ocho de la tarde, en el local de la misma (Plazuela de las Mercedes).

Orense, 15 de septiembre de 1932. El director, Luis FERNANDEZ PEREZ.

GRAN TALLER MECÁNICO

DE RELOJERIA Y GRAMOFONOS
Avenida de Buenos Aires, núm. 25 PLAZUELA DE LAS MERCEDES (Casa Romasanta)
Se construyen toda clase de piezas por difíciles que sean, garantizando las composturas.
Especialidad en arreglos de relojes de pulsera por diminutos que sean.
PUNTUALIDAD, ECONOMIA Y VERDADERA GARANTIA

Lubrificantes ECLAIR
INSUPERABLES
García Hernández (Antes Urzáiz), 15 - bajo
Teléfono, 1389 VIGO

FISK
LA CUBIERTA DE MAS RENDIMIENTO PIDA USTED FISK A SU VENDEDOR; CUESTA LO MISMO Y RUEDA MAS KILOMETROS DISTRIBUIDOR PARA GALICIA
Teodoro de las Llanderas
García Barbón, 81 - 3.º VIGO
Almacenista exclusivo para la provincia de Orense
Agente: FELIPE FERNÁNDEZ Luis Espada, 7 - ORENSE

COLEGIO CIVICO-MILITAR DE MARIA AUXILIADORA
FUNDADO EN 1897 POR DON LORENZO RODRIGUEZ PÉREZ VIGO INCORPORADO AL INSTITUTO NACIONAL DE 2.ª ENSEÑANZA DE VIGO
NUEVA RESIDENCIA DOTADA DE TODOS LOS ADELANTOS
AMPLIAS SALAS DE CLASES, CAMPOS DE DEPORTES, ETC., ETC. EXCELENTE INTERNADO: Cafetería, Duchas; espléndido trato
BACHILLERATO — COMERCIO — MAGISTERIO PRIMERA ENSEÑANZA
ADMITE INTERNOS, MEDIO-PENSIONISTAS Y EXTERNOS
La nueva residencia está situada en VILLA MANUELA (PENICHE), VIGO
La matrícula queda abierta en el antiguo local: CALLE GARCIA BARBÓN, 9.—Teléfono 1408.—Vigo

Y si como dice el sabio señor Leite de Vasconcellos «a palabra «citania» significa pouco mais ou menos o mesmo que «castro» ¿por qué hemos de acudir a aquel neologismo toponímico que nadie hasta ahora usó entre nosotros ni entre las personas dedicadas a los estudios históricos, ni aun entre las clases populares?

En corroboración de mi aserto debo consignar que, habiendo escrito recientemente a uno de los ilustrados caballeros que actualmente constituyen la «Sociedad Martins Sarmento» y es uno de los más asiduos colaboradores de la «Revista» de la misma sociedad, consultándole este asunto, me contestó con las siguientes frases que entresaco de su luminosa carta «Efectivamente a esa única localidade—Citania de Briteiros—ja antes de Sarmento se daba o nome de Citania... mais a verdade e que considerado como nome común e vocábulo Citania e tanto así que nas proximidades existen vestigios evidentes d'uma localidade antiga.—Sabroso ou a cidade—, a que se dá também a designação de «Citania» de Sabroso, «embora antre o povo nao seja assim chamado o outeiro ou elevação onde existen as ruínas do antigo castro».

¿Puede aducirse argumento más concluyente a mi favor que esta afirmación del ilustrado arqueólogo Excmo. Sr. Anselmo da Concepción e Silva autor de estas líneas?

Es decir que, si bien por semejanza la «Sociedad de Martins Sarmento» empezó a llamar Citania al Castro de Sabroso, el

pueblo, cuya tradición está arraigada en el uso constante de los siglos jamás le llamó Citania, sino Castro, que es su nombre característico como dice mi sabio Co-responsal.

Y como en materias de Geografía histórica es preciso atenerse exclusivamente a la tradición es-

crita, o al uso constante y racional del pueblo, independiente de imposiciones o sugerencias exóticas, por eso juzgamos arbitrario y caprichoso, y destituido de fundamento científico el uso que pretende introducirse de llamar «Citanias» a las «ciudades» arruinadas o restos informes de los

«Castros» antiguos que el pueblo llamó siempre con estos u otros nombres similares y nunca con el de «Citanias» que solo pertenece a un determinado lugar de la Galicia portuguesa antigua.

Refiriéndose a la población derruida que existió sobre la cumbre del monte Aloya, en Tuy, dice un antiguo documento de aquella catedral estas palabras «in castrum et ad montem Aloye, ubi fuit civitas antiquitus condita»: es decir que se menciona un «Castro, una ciudad antigua» que allí existió, predecesora tal vez de población romana de los campos y puertos de Sta. Eufemia o de S. Bartolomé. ¿Sería racional que si cualquier día unos cuantos amantes de las glorias de la histórica ciudad de D. Lucas y S. Telmo emprendiesen allí excavaciones, al aparecer los restos de célticas civilizaciones, que indudablemente allí se conservan sepultados, se comenzase a hablar de «las citanias del monte Aloya»? No. Aquello será siempre un Castro; una ciudad antigua.

Concluamos, pues, con las siguientes frases del mismo señor

Calvo. «De estos datos se deduce que en sentido estricto solo puede llamarse «citania» a la población arqueológica de Briteiros» pero concluyamos también rechazando su aserto de que «en sentido lato no es disparate decir que en España hay «citanias», ni tampoco el afirmar que sobre el monte de Santa Tecla hay ruinas de población antigua, a lo que no hay inconveniente en contar entre el número de «citanias» españolas».

Citanias, no. Este es un error toponímico.

GRAN TALLER DE CUBAS
—DE—

Camilo Vázquez
(EL CHANTADINO)

ESTACION DE PEARES

Gran existencia en cubas de castaño y roble desde 6 moyos a 40, a precios reducidos.

Se sirven pedidos a cualquier pueblo de la provincia.

Teléfono de GALICIA 186

LA ACTIVIDAD

Agencia General de Negocios e Información

OFICINAS: Progreso, 36, (Estanco) ORENSE
DIRECTORES:

CANDIDO PUGA NOGUEROL FABIO ESTEVEZ RODRIGUEZ
Corredor de Comercio Oficial retirado del Ejército

JOSE GONZALEZ

Agente de préstamos para el Banco Hipotecario
Cuenta con Abogado, Procurador e Ingeniero

ASUNTOS:

Proyectos de aprovechamientos hidráulicos. Tasación y medición de fincas rústicas y urbanas.

Informes Comerciales de todo el mundo. Cobro de créditos mercantiles. Cumplimiento de exhortos. Certificado de última voluntad y de penales. Obtención de certificaciones y legalización de las mismas en el Ministerio de Estado y Cosuñados. Nombres Comerciales, Reclamaciones a Corporaciones, Empresas y particulares. Asuntos relacionados con Oficinas públicas Expedientes completos para solicitar destinos civiles. Partidas de casamiento, nacimiento y defunción. Matrículas y obtención de títulos. Carnets para conducir automóviles. Referencia sobre Compra-venta de fincas y solares. Representación de Ayuntamientos Liberación y cancelación de Depósitos, Seguros de vida e incendios. Publicidad en la Prensa. Licencias de caza, armas y pesca. Devolución de cuotas e informes sobre las mismas. Reclamación de toda clase de documentos militares. Consultas sobre ley de Reclutamiento. Sección de Transportes, Traslado de residencia al Extranjero a los comprendidos en la Ley militar. Certificaciones del Registro de la Propiedad y Notariales. Escuela militar particular de Reclutas.

RÉFERO

Todo comerciante o particular le interesa saber que este CENTRO INTERNACIONAL dedica sus actividades al COBRO DE CRÉDITOS ATRASADOS y a INFORMES COMERCIALES

Se facilitan referencias de firmas comerciales, sobre créditos cobrados

DELEGADO EN ORENSE

D. Francisco Pérez

Administrador de «Galicia»

Buena inversión de dinero

NADA MAS SEGURO Y PROVECHOSO PARA UN PEQUEÑO CAPITAL

En sitio céntrico, de gran porfir, se vende un solar de 10 metros de frente, por unos 45 de fondo.

También se puede ceder el doble de estas dimensiones.

Informes, en la Administración de este diario.

Lea V. GALICIA

HULES PARA PISO

y paredes de la mejor calidad. Gran resistencia, incluso contra la humedad, 7,65 pesetas metro cuadrado.

Para pasillo, de 69 centímetros de ancho, a 6 pesetas metro lineal.

PAPELES PARA DECORADOS

ANDRES PERILLE, PAZ NOVOA, 6 — ORENSE

Gran Tintorería España

Sucursal: Paz, 12 - ORENSE

LA MEJOR Y MAS ACREDITADA de todas las de Galicia, porque dispone de la mejor instalación mecánica y local; ofrece la más alta perfección; sostiene los precios más primeros en adoptar reducidos; es la el planchado «Hoffman» en Galicia y

y la primera en España y única en la región que posee el aparato «Sharples» para la limpieza por hidro carburo. PLISADOS Y PLEGADOS. Teléfono 338

Gran Tintorería España

Semillas Hortalizas de Furrerías y Flores

Repollo de Quintal, Bacalán, Brunswick, Corazón de Buey, Siete semanas, Milán, Bruselas, Col Borrachona, Asa de Cántaro (especialidad), portugués ligués y Col para hojas. Coliflores Gigante metropolitana grande de Navidad. Non Plus Ultra (superior), Brocolis variados. Lechugas varias clases de repollo y Oreja de Mulo.

Sandías, Melones y Pepinos, varias clases y todo cuanto se relaciona a hortalizas.

Furrerías, remolachas, alfalfa, trébol y semilla especial para hacer prados.

Arboles, eucaliptus, pinotea y pino del país.

Tojos y escambrón para cercas.

José Blanco Vega

Soportales de la Plaza del Hierro, 1 - ORENSE

Única casa dedicada de modo especial a la venta de toda clase de semillas y que garantiza la calidad y germinación de las mismas.

«LLOYD NORTE ALEMAN», BREMEN

Directamente para Lisboa, Las Palmas, Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, saldrán de Villagarcía y Vigo los siguientes vapores correos rápidos.

- 13 de Agosto «SIERRA SALVADA»
- 9 de Septiembre «SIERRA NEVADA»
- 30 de Septiembre «MADRID»
- 28 de Octubre «SIERRA SALVADA»
- 19 de Noviembre «SIERRA NEVADA»
- 19 de Diciembre «MADRID»

Precio del pasaje en los vapores «SIERRAS»

- 3.ª corriente, pesetas 617,70.
- 3.ª camarote pesetas 652,70.

Precio del pasaje en el vapor «MADRID»

- 3.ª corriente 577,70 pesetas.
- 3.ª camarote 612,70 pesetas.

LINEA DE CUBA

Para Habana Veracruz y Tampico

- 24 Septiembre SIERRA VENTANA
- Para Habana y Galveston 20 de Octubre «KARLSRUHE»

Para Habana Veracruz y Tampico 23 de Noviembre «SIERRA VENTANA»

Precio del pasaje en el vapor «Sierra Ventana»

- 3.ª clase a la Habana 559,45 pesetas.
- 3.ª clase a Veracruz y Tampico, 602,70 pesetas.

Precio del pasaje en el vapor «Karlsruhe»

- 3.ª clase a la Habana 549,45 pesetas.
- 3.ª clase a Galveston \$ 72.

Para pedidos de plazas dirigirse a

LUIS GARCIA REBOREDO ISLA

VILLAGARCIA, Marina, 14 . VIGO, García Olloqui, 2.

AGENCIA ESCALERA

(FUNDADA EN 1860)
TRANSPORTES Y ADUANAS
VIGO

Agua de Colonia Alquezar
MARCA SANTO DOMINGO

Higiénica y antiséptica por excelencia, de un perfume permanente sin igual. Es insuperable para el Baño y Tocador. No es una colonia nueva, acreditada de muchos años, si usted la prueba, será un consumidor más.

PIDASE EN TODAS PARTES

Perfumería ICART - Barcelona

NELSON LINE

PROXIMAS SALIDAS

Para LAS PALMAS, RIO JANEIRO, SANTOS, MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES

admitiendo pasajeros de 1.ª intermedia y 2.ª clase. Precio del pasaje en 3.ª clase en todos los buques, Ptas. 553,70

- 6 de Septiembre HIGHLAND CHIEFTAIN
- 20 de Septiembre HIGHLAND PRINCESS
- 4 de Octubre HIGHLAND BRIGADE
- 18 de Octubre HIGHLAND PATRIOT

Precio del pasaje en 3.ª clase en todos los buques, Ptas. 557,70

VIAJE DE REGRESO

Para BOULOGNE y LONDES:

- 13 de Septiembre HIGHLAND BRIGADE
- 27 de Septiembre HIGHLAND PATRIOT

Consignatario en VIGO:

ANDRES FARIÑA, C. en M.

Telegramas FARIÑAS EN C.—VIGO. Apartado, 59—VIGO

La Confianza

Hospedaje, Bar, Habitaciones Constantino Rodríguez Progreso, 60

H. Estrella

Amplias y lujosas habitaciones. Comida esmerada Progreso, 62-1.ª

Dr. BOBILLO

Enfermedades de los niños y Medicina en general

Consulta de diez y media a una y de cuatro a cinco.

San Miguel, 18-2.ª, d. - Teléfono 368 ORENSE

Clases Pasivas del Estado

D. Carlos Cabezas, Capitán de Infantería, retirado, apoderado de Clases Pasivas del Estado encargase tramitación de expedientes y cobro de pensiones, tanto civiles como militares, remitiendo los haberes al punto de vecindad de los interesados los días 30 de cada mes.

Dirección: calle Vicente Pérez número 10, cuarto piso derecha.



Sensacional super eterodino Glaritone. Gran alcance, selectividad absoluta y naturalidad en la palabra y la música.

Pueden pedir una prueba a domicilio y hacer comparaciones con otras marcas de mayor precio.

Representantes en Orense: BAZAR PUGA

MUEBLES - LOZA - CALZADO Y CRISTAL

H. Macheta

Lage, 9, VIGO

Su nuevo propietario don Gumersindo Bargiela Barros, ha introducido importantes reformas y ofrece un excelente servicio.

Si va usted a Vigo, hospedese en H. MACHETA y saldrá satisfecho.

Los Receptores Philips

SON MODELO DE PERFECCIÓN, AUDICIÓN CLARA Y POTENTE

PARA LA CIUDAD Y PARA EL CAMPO SON INSUSTITUIBLES

PIDA UNA PRUEBA ALCONCESIONARIO

Bazar Puga

ORENSE

NOTICIAS

PERDIDA.—El 14 del corriente, por la mañana, se ha extraviado en la Catedral, un broche de oro con diamantes formando dos rosetas.

La persona que lo haya encontrado, se le agradecerá lo entregue en el estanco de la calle de Reza, donde se le gratificará.

MUCHACHO de 14 a 18 años, para auxiliar de escritorio—se necesita—Dirigirse con referencias al Apartado Correos, 3.

SE ALQUILA hermoso y moderno local en el lugar más céntrico de la calle Progreso, tiene tres puertas amplias y mucha luz apropiada para administración de autos, peluquería, relojería, bar, sastrería o depósito de harinas, sirve para exposición de cualquier industria.

Informes, don Arturo González, Bar Central, Progreso 81.

LOCION RONIER Lo mejor y único que evita la caída del pelo, cura la calvicie, peladas, alopecias y caspa

BRILLANTINA RIZOL Ondula y da brillo al pelo, conserva las ondas naturales y artificiales, prolonga la duración de la ondulación Marcel y Permanente

SHHAMONG GLORIA en polvo. Exíjalo para lavar la cabeza

SE VENDE un motor eléctrico de 3 H P y un contador para corriente industrial.

Informan en esta Administración.

HUESPEDES FIJOS.—Se desean, siendo señora o señorita, para vivir en familia, pensión muy económica, casa de toda confianza, situada en sitio céntrico, con cuarto de baño y termo.

Informes en esta Administración.

GNIFICO ARMONIUM, pro. para iglesias, oratorios y conventos.

SE VENDE una caldera y motor de vapor seminueva. Puede verse trabajar.

Informes, Progreso 79, Almacén de muebles, Orense.

“EL RAYO”

TALLER ELECTRO.MOTOR

Reparación de dinamos, motores, magnetos, y toda clase de aparatos de uso doméstico en general. Instalaciones eléctricas. Reparación y carga de baterías.

Cuenta con personal técnico y emplea los mejores materiales nacionales y extranjeros, ofreciendo una garantía absoluta en todos sus trabajos.

PRESUPUESTOS GRATIS

MANUEL LOPEZ

AVENIDA BUENOS AIRES, N.º 4 — TELEFONO 443, ORENSE

SE VENDE la casa número 2, duplicado, de la calle de Paz N.º 1 de esta capital, donde están instalados los Almacenes Populares.

Informarán en esta Administración.

Buen negocio

Se traspasa en sitio céntrico bar y fonda muy acreditado. Se garantiza un 25 por 100 libre. Informes y detalles: Agencia La Actividad, Progreso, 36, Orense.

OFICIAL retirado Ejército, que desempeña actualmente cargo de confianza, desea administración de casas y fincas dentro y fuera de la capital.

HALLAZGO.—En esta Administración se encuentra depositada una llave, que se entregará a quien acredite su propiedad, previo pago de este anuncio.

EL MEJOR VIGORIZADOR DEL CABELLO. «Agua de Sungora», limpia la cabeza, quita la caspa y estimula el crecimiento del pelo, evitando su caída.

Infalible para devolver a los cabellos blancos su color primitivo. Depósito general: Droguería y Farmacia, ROMAN Y SACO ORENSE

Adolfo G. Alvarado

OCULISTA

Luis Espada, 6

Carmen de Cabo

MODISTA

Academia de corte y confección. En esta Academia se enseña a cortar por un método sencillo y práctico, por el cual se confeccionan trajes elegantísimos para señora y niños a precios sumamente económicos.

Especialidad en trajes fantasía, abrigos y trajes sastrer.

LAMAS CARVAJAL, 28, 2.º

ORENSE

BANCO PASTOR

Casa fundada en 1776

Capital suscrito Pesetas 17.000.000.—
 > desembolsado > 11.000.000.—
 Fondo de reserva > 6.000.000.—
 > para
 fluctuación de valores > 6.497.028.33

Casa Central: LA CORUÑA.

SUCURSALES

Barco de Valdeorras

Vigo, Lugo, Orense, Vivero, El Ferrol, Sarria, Monforte, La Estrada, Tuy, Melid, Mugia, Carballo, Mondoñedo, Puentedeume, Villalba, Ribadeo, Carballino, Santa Marta de Ortigueira, Padrón, Puebla del Caramiñal, Ribadavia, Noya, Verín, Rua-Petín, Vimianzo, Puenteareas, Chantada, Cedeira, Ordenes y Fonsagrada.

CUENTAS CORRIENTES CON LIBRETAS

Abonando los siguientes intereses:

A la vista 2—1/2 % anual.
 A tres meses. 3 % >
 A seis meses. 3—1/2 % >
 A un año. 4 % >

CAJA DE AHORROS

Abonando intereses al 3—1/2 % anual.

CUENTAS CORRIENTES EN MONEDA EXTRANJERA

Intereses a convenir

VENTA DE GIROS SOBRE TODO EL MUNDO especialmente América

Modas Marina Varela

Exhibe sus modelos de sombreros en sus salones de la calle de la Paz, 3, primer piso.

Automóviles “Empresa Mangana”

Santo Domingo, 54 - ORENSE

Servicio diario de automóviles entre Orense, Maceda, Los Milagros y Villar de Barrio.

HORARIO

Salida de Orense	12,30
> > >	16,00
> > >	19,00
> > V. Barrio	6,45
> > >	16,00

NOTA.—Se pone en conocimiento del público en general, durante los festejos de los Milagros. Se establecerá un servicio diario, saliendo de Orense a las seis de la mañana para regresar de Los Milagros a las once de la misma.—LA EMPRESA.

VINO PINEDO

Reconstituyente eficaz en convalecencias, anemia, cansancio cerebral y regulador del sistema nervioso

Los **Muebles Outeiriño** Son siempre **MUEBLES de CALIDAD**

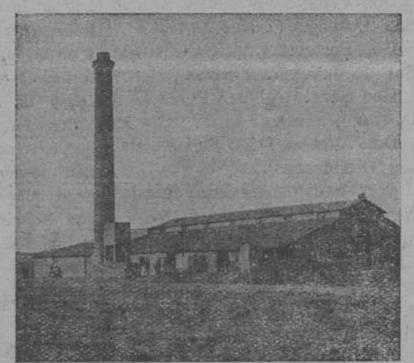
Luis Feijóo Sánchez
 MEDICO-FARMACEUTICO
 Progreso, 93-1.º
 ORENSE

RELOJES
 fijos como el Sol
 CASA DE LOS LENTES

SI DESEA V. BORRAR O CORREGIR ALGUN ESCRITO DE TINTA, USE “CORECTOR”
 De venta en la Papelería GALICIA

Lea V. GALICIA

Cerámica Niñodagua
 Materiales primera calidad en Ladrillo, Teja y Alfarería
 Maceda (Orense)



Relicario Monumental de Galicia

INTERESANTE REVISTA GRAFICA, DE LA EDITORIAL P. P. K. O. DE VIGO
 DE VENTA EN «GALICIA» Y PRINCIPALES LIBRERIAS

¡¡AUTOMOVILISTAS!!
 RECAUCHUTAD VUESTRAS CUBIERTAS EN LOS TALLERES VILLAZON (Oviedo)
 Los de mayor perfección, garantía y máximo kilometraje
 Agente exclusivo para Galicia y León
Juan Segade
 Progreso, 59
 Representante oficial de La Vaunum Oil Company S. A. E. (Aceites Mobiloil)
 Cubiertas y Cámaras
 U. S. ROYAL CORD

DEPÓSITO DE MADERAS

Manuel Seoane
 VENDO tabla ordinaria sin cantear en gruesos de 3 centímetros, largo de 1 a 2 metros a una peseta el palmo y en largo de 2,50 a 1,15.
 Especialidad en tabla machibrada.
 Soy comprador de pinares y robledas.
 Dirigirse a: MANUEL SEOANE El Puente-Canedo (Orense) frente a la estación del ferrocarril.
 Dispongo de grandes cantidades de maderas en tablones y tablas de nogal, aliso, abedul, castaño, negrillo, acauliptu, Fresno y pino del país y extranjero, rojo y tea.

Teléfono de GALICIA núm. 186

Agencia de Ferrocarriles
 Recogida y reexpedición de mercancías y encargos
 Tasa de portes
 Facturaciones
 Reclamaciones

CASA ABEIJON

Teléfono 17
 (Orense) Puente-Canedo (Frente a la Estación del Ferrocarril)

ELECTRO LUX
 EQUIPOS PARA NOVIOS ODIL

Nueva encerradora, silenciosa y aspiradora. Heladeras. Frigoríficas. Ultimos modelos. Producto para el perfecto lavado de ropa.

MERCEDES DE SAS Y MURIAS
 REPRESENTANTE COLEGIADA
 Progreso, 76
 ORENSE

CRISTALERIA — LUNAS — MATERIAL SANITARIO —
 MOSAICOS — SILLONES B E Y A — PERFUMERIA —
 Papel para envolver de casa Orena—Bolsas de todas clases

Del Magisterio

(Viene de la 1.ª página)

Don Manuel Vidal Portela, Idem Idem (Idem).
 Don José Sande Rodríguez, Idem Idem (Idem).
 Don Jesús Castro Pérez, Pedra-
 yo (Pereiro de Aguiar).
 Don Manuel Vázquez Nóvoa,
 Prexigueiras (Pereiro de Aguiar).
 Don Agustín Suárez Dopazo,
 Cebreiros (Pereiro de Aguiar).
 Don Demetrio Malvar Vilanova,
 Boeiros (Pereiro de Aguiar).
 Don Germán Fernández Figue-
 roa, Berdefondo (Nogueira de Ra-
 muín).
 Don José Anta García, Cacha-
 muña (Pereiro de Aguiar).
 Don Manuel Carballada Fernán-
 dez, Vilariño (Pereiro de Aguiar).
 Don Antonio Navarro Laso, Pon-
 tón (Barbadanes).
 Don Florencio Sanjuan Rodrí-
 guez, Vidueiro (Manzaneda).
 Don José González Muñoz, Pa-
 laeiros (Manzaneda).
 Don Benito López Pérez, Tra-
 bazos (Manzaneda).
 Don Urbano Díaz, Soutelo (Man-
 zaneda).
 Don Agustín Pereiro Souto, Pa-
 raixás (Trives).
 Don Vicente Fernández Alonso,
 San Lorenzo (Trives).
 Don Perfecto Rodríguez Nóvoa,
 Sas de Junquera (Trives).
 Don Sergio Míguez Pérez, Quin-
 ta (Ramiranes).
 Don Alfonso Trigo Sañinas, Pai-
 zás (Ramiranes).
 Don Fausto Acevedo Iglesias,
 San Millán (Cualdedro).
 Don Eduardo Pérez Fernández,
 Castro-Vilariño (Valepiña Valdeor-
 rras).
 Don José González Núñez, Pa-
 riz (San Amaro).
 Don Eladio Tesouro Cantón,
 Beade (Idem).
 Don José García Ferredás, Bar-
 bantes (Pungín).
 Don Antonio Vilagarcía, Moura
 (Nogueira de Ramuín).
 Don Pedro Toimil Ferrer, Cas-
 troverde (San Ciprián de Viñas).
 Don Eduardo López Quintai-
 ros, Rivela (Coles).
 Don Ramón García Díaz, Santa
 María (Petín).
 Don Luis Bazal Rodríguez, Pi-
 de (Ginzo de Limia).
 Orense, 15 septiembre de 1932.

M. RODRIGUEZ DE DIOS

MÉDICO
 Especialista en partos y enfer-
 medades de la mujer
 MEDICINA GENERAL
 Ex-profesor ayudante de par-
 tos y enfermedades de la mujer
 en la Facultad de Medicina de
 Santiago
 TOCOLOGO MUNICIPAL
 Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6
 Teléfono 239
 Santa Eufemia, 1, piso 2.º
 ORENSE

En la Casa del Pueblo

ACTO CONTRA LA GUERRA
 A las siete de la tarde tendrá lu-
 gar hoy, en la Casa del Pueblo,
 un acto contra la guerra, en el que
 harán uso de la palabra los señores
 Galán, Garrote y Orlandis.

Natalicio

Con toda felicidad ha dado a luz
 un precioso niño la joven y bella
 esposa de nuestro estimado colega
 de la Prensa local, don Isidoro
 Guede.

Tanto el precioso vástago, como
 la madre, a la que prestó su asisten-
 cia la profesora en partos doña Sa-
 ra Estévez, se hallan fuera de cui-
 dado.

Al joven matrimonio, cuyo hogar
 se ha visto inundado de alegría con
 tan fausto acontecimiento, enviamos-
 le nuestra más cordial enhorabuena.

Necrología

Hace hoy seis años que en su
 casa de Freas de Eiras entregó su
 alma al Todopoderoso la bondadosa
 señora doña Perpétua Yáñez Reza,
 viuda de Vázquez.

Apesar del tiempo transcurrido, no
 olvidaron a esta virtuosa señora los
 vecinos, no sólo de aquella parro-
 quia, sino también los de las limítro-
 fes, por su bondad, consejo y
 dádivas a cuantos necesitados acudían
 a ella en petición de socorro.

Todas las misas que se celebran
 hoy en la capilla del Santo Cristo y
 Padres Franciscanos de esta ciudad,
 y en la parroquia de Freas de Eiras,
 serán aplicadas por el eterno des-
 canso de su alma.

Con motivo de este aniversario
 hacemos presente nuestro más sen-
 tido pésame a los hijos de la fi-
 nada doña Teresa, doña Benigna y
 don Román, culto abogado jefe de
 la sección administrativa de esta
 provincia.

Desde Villar de Barrio

FALLECIMIENTO

El día 14 falleció en su casa
 de esta villa, después de larga
 enfermedad, sufrida con heroica
 paciencia, fortalecido con los Santos
 Sacramentos y rodeado de
 sus familiares, nuestro distinguido
 y venerable amigo don Hilario
 Carballo.

Baja a la tumba sin enemigos
 ni adversarios, considerado de
 todos.

A requerimiento de sus incon-
 tantes amigos y con la simpatía
 del Municipio, fué alcalde duran-
 te una etapa de las precedentes.

A sus funerales, celebrados el
 día 16 siguiente, en esta parro-
 quial, asistió todo el contorno en
 manifestación sentida e imponente
 que empezó en la casa mortuoria
 a las diez de la mañana y se
 disolvió cerca de las dos de la
 tarde en el cementerio.

Cantaron el oficio 16 señores
 sacerdotes, y asistieron, además
 de las gentes de casi todo el ayun-
 tamiento, numerosas y destacadas
 personas de Maceda, Baños de
 Molgas, Sarreaus, Ginzo, Laza y
 Villaderrey.

A los sobrinos del finado, don
 Jaime Enriquez, juez municipal,
 don Jacinto, propietario de Maus,
 don Gabriel y don Lino, nuestros
 convecinos, significamos nuestro
 pésame.

BAJA EL PAN
 ¿Y EL PESO?

Leemos que desde el lunes baja

Con objeto de saludar a nuestro
 buen amigo, don Rafael de Sás,
 con el cual les une una gran amista-
 dad, se encuentra en esta capital
 con su distinguida esposa y simpáti-
 cas hijas, don Sandalio Maribona,
 de la firma Maribona Hermanos,
 banqueros de Avilés.

Viene con ellos su pariente el
 doctor señor Romero Mo'ezún.
 Sean bienvenidos.

Ayer tuvimos el gusto de saludar
 en esta Redacción a nuestro buen
 amigo y colaborador, don Emilio
 Canda-Hijo, de Ribadavia.

Terminado su veraneo, regresó a
 esta capital nuestro distinguido ami-
 go don Eduardo Goyanes, secre-
 tario de la Diputación.

Procedente del Barco de Valdeor-
 rras y de paso para Melón, estuvo
 en esta capital don Sebastián Díaz.

De paso para Madrid, punto de su
 residencia, tuvimos el gusto de sa-
 ludar a nuestro paisano y querido
 amigo el laureado aguafueterista,
 don Julio Prieto Nespereira.

Hemos saludado en esta capital
 a nuestro buen amigo don Javier
 Tejada, comerciante de la villa de
 Bande.

De Mondariz y La Toja regresó,
 acompañado de su distinguida fami-
 lia, el bizarro teniente coronel de
 la Guardia civil, jefe de la Coman-

el kilo de pan cinco céntimos
 pero, preguntamos ¿donde?

Porque aquí viene fabricándose
 se en una forma que no sabemos
 a que sistema de pesas responde,
 dado lo diminuto de los paneci-
 llos... A nadie se le ocurrirá decir
 que era «uno» o «medio» kilo
 aquello que pagábamos a 0,70 y
 0,35, a no ser que el kilo... baje
 como los panecillos...

Y lo mismo ocurre por esas al-
 deas, donde tanto pan fabricado
 en Maceda, se expende tan falto
 de peso como en esta villa, a
 ciencia y paciencia de la Junta de
 Abastos, si la hay.

Baja el ganado y pagamos la
 carne como cuando estaba caro;
 baja el pan y seguirán sirviéndolo
 al mismo precio y tan falto de pe-
 so como hasta aquí.

Nuestros municipios no deben
 pagar, o comen de balde.

¿PAGAR?...

Aquí, pese a las reclamaciones
 de los interesados, no se pagan
 las Casas-Escuelas, de los no
 afectos, al menos, hasta que a
 quien puede le dé la gana. Sólo
 se deben las de todo este año
 y los dos precedentes.

Y ya están, naturalmente, co-
 brando el presupuesto de este
 año. No faltaba más.

Cándido Puga Nogueiro

Progreso, 36.—Estanco y
 Despacho de Corredores en las
 Oficinas del Banco de España.

VIDA DE SOCIEDAD

dancia de Orense, don José Gar-
 zón.

Con objeto de practicar en las
 clínicas de la Facultad de Medicina,
 y proseguir sus estudios en el curso
 próximo, salió para Santiago el aven-
 tajado escolar don Jesús Mosquera
 Fernández, hijo del médico titular
 de Los Peares, don Camiio.

Para hacerse cargo de su destino,
 ha llegado el nuevo cajero de la
 sucursal del Banco de España en
 esta capital, don Eduardo Ron Par-
 do, particular amigo nuestro.

Procedente de Canarias, donde pa-
 só las vacaciones, estuvo en ésta el
 culto maestro nacional de San Cris-
 tóbal de Souto, don Juan Ramos
 Cabrera.

De paso para su escuela de Abe-
 lledo (Villarínfrio), estuvo entre nos-
 otros el competente maestro nacio-
 nal don Rafael Vázquez Villasantar,
 al que acompaña su bella y distin-
 guida esposa.

Con su hijo Pepito, que viene
 a ésta para examinarse en el Insti-
 tuto de Segunda Enseñanza, se en-
 cuentra entre nosotros el médico
 de Petín, don José Quiroga, esti-
 mado amigo nuestro.

De paso por esta capital hemos te-
 nido el gusto de saludar a las bellí-
 simas señoritas de la villa de Ginzo,
 hermanas Matilde y Aurelia Barrei-
 ro, que salieron en el día de ayer
 para Tuy.

Durante su corta permanencia en
 esta capital, tuvimos el placer de
 estrechar la mano de nuestro buen
 amigo don Julio Cerredelo, propie-
 tario de la villa de Ginzo.

Cumplido el plazo de licencia que
 le había sido concedido, se ha rein-
 tegrado a sus funciones el oficial
 escribiente de las oficinas de la
 Comandancia militar de esta plaza,
 don Rafael Sánchez, llegado ayer
 de Vigo.

Después de pasar una corta tem-
 porada en sus posesiones de Cela-
 nova, regresó nuestro querido amigo
 don Justiniano Meleiro.

Antonio Vázquez de Parga Jorge

MÉDICO-OCULISTA
 Clínica y Laboratorio de las en-
 fermedades de los ojos. Cirugía
 y microscopía ocular.—Rayos
 ultravioleta con lámpara oftal-
 mica de Birs.—Hirsfeld.—Gra-
 duación de la vista.
 Consultas de 10 a 1 y de 4 a 6
 PROGRESO 85, pral.—ORENSE

Sara Estévez

PROFESORA EN PARTOS
 Diplomada en Buenos Aires y Madrid
 Consulta gratis
 Asistencia a partos y curaciones den-
 tro y fuera de la capital
 MORATIN, 5, 1.º
 Al lado de la antigua Banca Romero
 Teléfono, 22
 ORENSE

Desde Cea

LAS FIESTAS DE LA SALETA

Se celebrarán los días 24, 25,
 26 y 27. Las amenizará la bien
 conocida y renombrada banda
 «La Sinfónica Cea-Albán» y los
 célebres gaiteros «Os de Cobas».

Las fiestas religiosas serán so-
 lemnesimas, ocupando el sugesto
 un notable orador abulense.

Las profanas ofrecerán nove-
 dades sorprendentes.

El programa es amenísimo y
 variado.

Dada la importancia de estos
 festejos veránse sumamente con-
 curridos.

DE EXAMENES

Han aprobado el ingreso en el
 Instituto orensano los niños Ma-
 nolo Castro, María del Carmen
 Nóvoa y María Luisa González
 Parada, hijos estos dos últimos
 de nuestros amigos los maestros
 de esta villa doña Tarsila Seijo
 y don José M.ª González, respec-
 tivamente.

Nuestra enhorabuena.

FORASTEROS

Hállase entre nosotros nuestro

Barco de Valdeorras

LAS FIESTAS

Las primeras horas de la ma-
 drugada del 13 del corriente, fue-
 ron espectadoras del disparo de
 gran número de bombas, que
 anunciaron el comienzo de los
 festejos.

A poco hace su entrada en
 nuestra villa la banda militar
 número 12, de guarnición en Lu-
 go, que despierta a sus morado-
 res, al tocar alegres dianas y al-
 boradas.

Nada hay que decir de lo bri-
 llantísimo que resultó la verbena
 esa noche, en la magnífica plaza
 donde la numerosa concurrencia
 pasó en gran jolgorio, estas cor-
 tas horas verbeneras.

El día 14, festividad del Cristo
 hubo brillante función religiosa.

A las once de la mañana salió
 la procesión tradicional de la pa-
 rroquia, en la que una gran mul-
 titud acompañó a Jesús Nazare-
 no, en su corto paso a través de
 diversas calles de la villa.

A continuación, misa cantada a
 toda orquesta, en la que hizo
 uso de la palabra el magistral
 de Astorga don Bienvenido Ro-
 dríguez, que desarrolló en este
 día lo mismo que al día siguiente
 en la misa de acción de gracia,
 un tema pleno de grandes
 aciertos, en el que puso de relie-
 ve sus grandes dotes oratorias
 mereciendo las más cálidas felici-
 taciones.

Por la tarde hubo un gran fo-
 lión en la plaza, repeta por gente
 de todos los pueblos limítrofes.

La verbena de este día, como
 la del siguiente, cerró con broche

buen amigo don Francisco Pérez
 hijo de esta villa y vecino de
 Madrid.

Sea bienvenido.

UN RUEGO AL SR. ALCALDE

Se lo hacemos para que ordene
 la limpieza de calles y plazas a
 fin de que en los próximos feste-
 jos presente nuestra villa el ade-
 centamiento que demanda un pue-
 blo bien urbanizado, ya que ade-
 más los forasteros bien merecen
 encontrarse con una villa aseada.

No lo olvide el señor alcalde
 Cea pide y necesita que sus ca-
 lles y plazas estén limpias y sin
 «artefactos» impropios de una vi-
 lla modernizada.

LAS ESCUELAS NACIONALES

Han reanudado sus tareas. Y el
 Consejo local acordó recordar a
 los señores maestros las órdenes
 de la superioridad respecto a
 asistencia.

REVELAMOS ROLLOS GRATIS Frente a CORREOS VILLAR FOTO

de oro, estas dos nuevas jorna-
 das festivas.

FUTBOL

El 15, y como un número de los
 festejos, se celebró un interesante
 encuentro bajompédico, entre
 el destacado once monfortino los
 «Gallitos» y el de esta villa.

Mucho público asistió a este
 machi que terminó con la victo-
 ria de los de Monforte, por 2-0.

Los del Barco dieron muestras
 de estar desentrenadísimos, y ade-
 más faltos de colocación, y se-
 par que por este camino no ga-
 narán nunca un partido. Gran
 once el Monfortino, compenetración
 perfecta y gran toque de
 balón. Bien merecida la victoria.

ASALTO

El 15, y por la noche, tuvo lu-
 gar un concurrido asalto, al que
 acudieron nuestras más precio-
 sas «chiquillas».

Un ambiente pleno de cordiali-
 dad, existió alrededor de esta sim-
 pática velada, que hemos pasado
 en la más grata de las compañías

ISABELITA BARRON

La eximia y bella actriz Isabe-
 lita Barrón, actuará con su com-
 pañía durante estas fiestas, en
 el moderno coliseo «García Va-
 lle».

Sin duda un gran éxito será el
 que alcance, entre nosotros, por
 los deseos que hay por verla ac-
 tuar.

Lea V. GALICIA

Clínica Dental del Dr. COBAS

Calle de Sta Eufemia núm. 1-1.º
 ORENSE

el Médico dentista M. del Pozo, se hace cargo de su dirección,
 Dotada con material moderno el que ofrece los servicios de
 tan acreditada Clínica a su distinguida clientela.

HORAS DE CONSULTA: DE 9 a 1 y de 4 a 7.

SANATORIO POL PIÑEIRO
 MÉDICO
 CIRUJANO por oposición del
 Hospital provincial
 OPERACIONES
 Cirugía en general y especialidades
 (Hombres y mujeres)
RAYOS X Teléfono 179
Pereira, 5 (Frente a los Jardí-
 nillos de Concepción
 Arenal)

CAFE-BAR "BRASIL"
 Nuevo propietario
ARMANDO PEREIRA
 San Miguel, 9 ORENSE. Telf. 20
 Artículos de primera calidad y servicio esmerado a pre-
 cios sumamente económicos
 CAFE, LICORES Y REFRESCOS
 MARISCOS Y COMIDAS
 a cualquier hora del día y de la noche

J. Borrajo Iglesias
 MEDICO ESPECIALISTA
 EN
GARGANTA, NARIZ Y OÍDOS
 DIPLOMADO DE LA FACULTAD DE MEDICINA DE
 BURDEOS Y ASISTENTE DE LAS CLINICAS DE PARIS
 Y ESTRASBURGO
 Horas de consulta: de 11 a 1 y de 4 a 6
 ORENSE, PROGRESO, 85-2.º IZQUIERDA